**TITLE: A Brief Overview of the Book of Mormon**

**PD#:   
DATE: 5/22/23  
  
VIDEO LINK:** [f.io/XMAFUCx3](https://f.io/XMAFUCx3)

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **LOOP** | **METADATA** | **ENGLISH** | **TRANSLATION** |
| A | **TITLE** | A Brief Overview of the Book of Mormon | He Tirohanga Poto mō te Pukapuka a Moromona |
| A1 | **Shortened Title 1** | A Brief Overview | He Tirohanga Poto |
| A2 | **Shortened Title 2** | 90-Second Overview | Tirohanga Poto e 90-Hēkona |
| B | **DESCRIPTION** | A short video summarizing the Book of Mormon as another Testament of Jesus Christ. | He ataata poto e whakarāpopoto ana i te Pukapuka a Moromona hei Whakaaturanga mai anō mō Ihu Karaiti. |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **LOOP** | **CHARACTER** | **ENGLISH** | **TRANSLATION** |
| 1 | Male Narrator | You may have heard of the Book of Mormon, but you might be surprised what it’s actually about.​ | Tērā pea kua rongo koe e pā ana ki te Pukapuka a Moromona, engari ka ohorere pea koe i ōna kōrero kei roto. |
| 2 | Male Narrator | On the surface, it's a 1000-year account of a great civilization. But at heart, it's about individuals striving to learn of and follow Jesus Christ.​ | Ko tōna taumata tuatahi, he kōrero 1000 tau te tawhito e pā ana ki tētahi iwi nui. Engari ko tōna tino ngako, he kōrero mō ētahi tāngata e ū ana ki te ako, ki te whai atu i a Ihu Karaiti. |
| 3 | Male Narrator | It begins in Jerusalem around 600 BC when a prophet was warned by God to flee the impending destruction of the city. He and his family are guided across the ocean to what is now the Americas. ​ | Ka tīmata i Hiruharama i te tau 600 MK i te wā i whakatūpatoria tētahi poropiti e te Atua kia tahuti atu i te whakangaromanga e tata tau ai ki taua pā. I ārahina atu tōna whānau ki runga i ngā wai o te moana ki te whenua e mōhio ana ināianei ko ngā Amerika. |
| 4 | Male Narrator | The people grow and eventually divide into two great nations who have times of war and peace. ​Their lives can inspire you to have faith in Jesus Christ, keep His commandments, and serve others.​ | Ka tupu haere te iwi, nā wai rā, ka weherua rātou hei iwi nui e rua, ā, ka noho i runga i te rangimārie i ētahi wā, ka whawhai i ētahi wā. Mā ō rātou oranga koe e whakaaweawe kia whakapono ai i a Ihu Karaiti, kia puritia Āna whakahaunga, me te mahi aroha ki ngā tāngata katoa. |
| 5 | Male Narrator | The Book of Mormon contains holy words of prophets who testified of the coming of the Savior.​ It confirms the truths of the Bible and witnesses that Jesus Christ is the Son of God; | Kei roto i te Pukapuka a Moromona ngā kupu tapu a ngā poropiti nā rātou i whakaatu mō te haerenga mai a te Kaiwhakaora. Ka whakaū i ngā pono i roto i te Paipera me te whakaatu atu ko Ihu Karaiti te Tama a te Atua; |
| 6 | Male Narrator | that He lived, died, and overcame death and sin for each of us.​ That’s why it is called “Another Testament of Jesus Christ.”​ | i te mea i ora Ia, i mate, ā, ka wikitōria i runga i te mate me te hara mō tātou katoa. Koinā e kīa ana "He Whakaaturanga Mai Anō mō Ihu Karaiti." |
| 7 | Male Narrator | In fact, the crowning event of the book is the visit of Jesus Christ to the people in the Americas after His resurrection in Jerusalem. He teaches His gospel, heals the sick, and blesses their children. | Kāti, ko te kōrero tino nui rawa atu i roto i te pukapuka, arā, ko te haerenga a Ihu Karaiti ki te iwi i ngā Amerika whai muri iho i Tana aranga i Hiruharama. Ka whakaako ia i Tana rongopai, ka whakaora i te hunga māuiui, ā, ka manaakitia ā rātou tamariki. |
| 8 | Male Narrator | But that’s just the beginning of the story. The real impact of the Book of Mormon is how it can help you with the challenges you face today. You can find comfort, direction, and learn how to be a better and happier person. Most of all, you can grow closer to your Savior Jesus Christ. | Engari ko te tīmatanga noa iho tērā o ngā kōrero. Heoi, ko te mana nui kē o te Pukapuka a Moromona, arā, ko tana āwhina i a koe i roto i ngā wero e huapae mai ai ki a koe i tōu ake oranga. Ka rongo koe i te maungārongo, ka ākina ki te huarahi tika, ā, ka ākona koe me pēhea e tū ai hei tangata pai ake, hei tangata harikoa ake. Heoi ko te mea nui, ka whakatata atu koe ki tōu Kaiwhakaora a Ihu Karaiti. |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **LOOP** | **GRAPHIC** | **ENGLISH** | **TRANSLATION** |
|  |  | Download the Book of Mormon app today | Me tikiake i te taupānga Pukapuka a Moromona ināianei |